BECOMING REPORTERS IN A CLIL CLASSROOM: DEVELOPMENT OF SHARED UNDERSTANDING OF TASK REQUIREMENTS IN GROUP WORK

"Interaction is the process whereby everything that happens in the classroom gets to happen the way it does.

Let us make the most of it"

(Allwright, as cited in Coyle, 2002: 8)



Maelo Terkim. Interacción (2006)

THEORETICAL FRAMEWORK

- Language, Consciousness and Knowledge as Social Constructs
- Learning as a Social Phenomenon:
 - Sociocultural Theory
 - Scaffolding Learning
 - Communities of Practice
 - Sociocultural Perspective on SLA
 - Situated Learning Theory
 - Activity Theory

THEORETICAL FRAMEWORK

- Students' Engagement and Promotion of Interactional Environments in the Classroom's Tasks
- Meaningful / Relevant Contexts for Interactive Learning: Content and Language Integrated Learning (CLIL)

RESEARCH METHODOLOGY

- Reflective Teaching
- Conversation Analysis
 - Emic perspective
 - Chronological order

RESEARCH METHODOLOGY

"We must understand learning before we can teach, we can only study teaching in reference to learning, and we can only understand teaching if we understand learning"

(Van Lier, 1998:130)

RESEARCH CONTEXT

- The School
 - IES Collserola (Baix Llobregat)
- The Teaching Unit
 - CLIL didactic sequence: "The Holocaust"
- The Sample
 - 2nd ESO students

RESEARCH FOCUS AND OBJECTIVES

◆ Focus:

- How a team of two students develop a shared understanding on the requirements of a task.
- Research Questions:
 - Do students proceed according to the instructions?
 - What kinds of activities do students carry out in order to develop a common understanding of what is expected from them?

TASK AND ACTIVITY

- ACCORDING TO ACTIVITY THEORY:
 - <u>TASK</u>: teacher-designed "material" used by the teacher to elicit the students' knowledge.

• ACTIVITY: what the students do in order to internalize and to perform such tasks in communicative ways.

STUDENTS' DEVELOPMENT OF SHARED UNDERSTANDING OF TASK REQUIREMENTS

 Students carry out several kinds of activities (as defined in Activity Theory) to develop a shared understanding of task requirements.

 Task management (negotiation of task meaning, writing strategy, roles, topic, specific content, setting)

| 31. | CLA | Mira, posem |
|-----|-----|---|
| 32. | ELE | Posem The Holocaust is the prosecution of Jews i després ja comencem a explicar |
| | | més [They start writing (3.58)] |
| 33. | CLA | Lavors jo posaria xxx, (? the prosecution) |
| 34. | ELE | =Vale, vale |
| 35. | CLA | =xxx, llavors que hi ha consquències, que els presoners els fusilaven, els gas |
| | | = chamber |

Evaluation of the task

| 44. | EDU | Un diari sobre el que hem donat.() Collons. Sobre tot el que hem fet?() Ah, |
|-----|-----|---|
| | | però això és massa xungo () Massa, massa xungo. ()Òndia, anda que no |
| | | ocupa aquest puto dossier () |

Encouragement

| 89. | BIE | Joder, si hem de fotre tot això estarem tot xxx (22") |
|-----|-----|---|
| 90. | EDU | Vinga tio |

Doubts, hesitation

| 17 | . BIE | No sé què s'ha de fer, tio! |
|----|-------|-----------------------------|
| 18 | . EDU | Ya ves tio |

Self-repair

| 21. | MAR | Què no podem començar un article dient today we go, no? |
|-----|-------|--|
| 22. | TEA 1 | Sorry? |
| 23. | MAR | No podem començar un article dient <i>Today we went</i> a no sé on |

Elusion of responsibility

| 75. | BIE | Però llavors què, resumir o/ () Daniel, Daniel, tu ho entens, oi? (?Què s'ha de fer tio?) [They talk with a student from another pair.] |
|-----|-------|---|
| 76. | DAN | Un article |
| 77. | BIE | Però sobre què, sobre el que ens agradi més? |
| 78. | DAN | (? Del que hem fet d'aquí, el que volguem) |
| 79. | BIE | Del què volguem? |
| 80. | DAN | En aquí heu d'agafar el tema que vulguis, això o això és un tema. I s'ha d'escriure un article. |
| 81. | EDU | Joder tio, és que:: d'això no tenim, ni això tampoc, ni això tampoc, ni això tampoc. Només tenim dels <i>concentration camps</i> (.) Tenim això tio |
| 82. | BIE | xxx això, tio () |
| 83. | EDU | Joan! Saps et què has de fer? () Joder, sí que ocupa aquest dossier a la meva carpeta (47") [They are looking through the dossier] |
| 84. | EDU | Pff. Que xungo! |
| 85. | BIE | XXX |
| 86. | EDU | XXX () |
| 87. | BIE | Però si aquí ja hem contestat les preguntes! |
| 88. | EDU | Ja () Et dóna les respostes () xxx i aquí també (31") |
| 89. | BIE | Joder, si hem de fotre tot això estarem tot xxx (22") |
| 90. | EDU | Vinga tio |
| 91. | BIE | Vaya merda (30") |
| 92. | TEA 2 | Difficult? |
| 93. | BIE | Yes |
| 94. | EDU | Yes |
| 95. | TEA 2 | Can I help? |
| 96. | EDU | Yes |

Off-task

| 24. | JOA | No, però Hòstia puta! () [They look through the dossier] |
|-----|-----|--|
| 25. | CRI | Això ho ha dit el (?Joan) |
| 26. | JOA | No, ho ha dit el Cristofer |
| 27. | CRI | Mentida |
| 28. | JOA | Ho ha dit el Cristofer [funny voice] () [They play with recorder] |
| 29. | CRI | XXX |
| 30. | JOA | Es el Cristofer. Em: () |
| 31. | CRI | Tio |
| 32. | JOA | He tornat a començar |
| 33. | CRI | XXX |
| 34. | JOA | This is Cristofer |
| 35. | CRI | This is Joan |
| 36. | JOA | Hola |
| 37. | CRI | XXX |
| 38. | JOA | Cristofer, ho has dit tu abans, no m'emprenyis |
| 39. | CRI | XXX |
| 40. | JOA | Expliquem [laugh] expliquem que els Concentration Camps van ser: () on mataven els jueus, que que els Nazis eren, pensaven només en xxx = i que tots els que no eren els mataven |

JOINT LEARNING

 Joint learning occurs as a result of the development of shared understanding of task requirements through negotiation, and thus, through interaction.

- Students learn:
 - Language
 - Content
 - New ways of social communication

CONCLUSION

- Students learn together even if they do not proceed as expected
- Negotiation makes students more conscious of their learning process.
- Contexts that promote interaction and thus negotiation should be encouraged: CLIL.

CONCLUSION

"Interaction is the process whereby everything that happens in the classroom gets to happen the way it does.

Let us make the most of it"

(Allwright, as cited in Coyle, 2002: 8)